

4 mars 2020

Chère communauté scolaire,

### **Objet: Le nouveau coronavirus (COVID-19) et les voyages depuis l'Iran**

Je vous écris pour vous fournir une mise à jour sur le nouveau coronavirus: COVID-19. Le Bureau de Santé Publique de Toronto continue de surveiller activement la situation et d'y répondre en collaboration avec notre Ville ainsi que les partenaires provinciaux et fédéraux de la santé.

#### **Qu'est ce qui a changé ?**

Il y a eu une augmentation des cas de COVID-19 en Iran, et un petit nombre de personnes dans notre communauté qui ont récemment voyagé dans ce pays ont contracté COVID-19. Par conséquent, il y a maintenant une nouvelle directive pour les personnes qui ont voyagé en Iran. Si vous ou votre enfant avez voyagé récemment en Iran, nous vous demandons de rester en isolation pendant une période de 14 jours après votre dernier jour en Iran. Ceci est similaire aux conseils pour les voyageurs de retour de la province de Hubei, en Chine. Ces voyageurs doivent aussi appeler le Bureau de Santé Publique de Toronto au 416-338-7600 dans les 24 heures suivant leur arrivée au Canada, afin de recevoir des instructions supplémentaires.

#### **Pour les personnes qui ont voyagé dans d'autres régions touchées :**

Si vous avez voyagé en Chine continentale, à Hong Kong, en Corée du Sud, au Japon, en Italie et à Singapour, surveillez les symptômes de COVID-19 pendant 14 jours après avoir quitté la zone affectée. Si vous planifiez des voyages dans un proche avenir, y compris pendant les vacances de mars, veuillez consulter le site Web du [Gouvernement du Canada](#) pour obtenir des conseils et des avis de voyage concernant COVID-19. Certains pays ont des restrictions d'entrée et de sortie.

#### **Si j'ai des symptômes de COVID-19, que dois-je faire ?**

Si vous ou votre enfant développez des symptômes de COVID-19 (p. Ex. Fièvre, toux, difficulté à respirer), veuillez appeler votre médecin de famille ou Télésanté Ontario au 1-866-797-0000. Pour les personnes qui ont voyagé dans une zone affectée, avant de vous rendre chez un fournisseur de soins de santé, veuillez appeler à l'avance pour leur faire connaître vos antécédents de voyage et vos symptômes. Cela leur permettra de prendre des dispositions spéciales pour vous voir rapidement, effectuer des tests et s'assurer de prendre les mesures de contrôle des infections appropriées.

**Que puis-je faire de plus pour me préparer au cas où la situation locale changerait ?**

La meilleure façon de se préparer est de considérer les denrées dont vous pourriez avoir besoin à la maison dans le cas où vous tomberiez malade, pas seulement pour COVID-19. Pour les familles, cela inclut de considérer les besoins de votre ménage et la façon de répondre à ces besoins si un membre de la famille ne se sentirait pas bien. Vous pouvez également envisager d'avoir des denrées à portée de la main afin qu'il n'y ait pas la nécessité de quitter la maison en cas de maladies. Il serait aussi bon de faire des planifications en relation aux gardes d'enfants. Si la situation change, vous pouvez également envisager de changer votre routine quotidienne pour réduire votre exposition aux endroits surpeuplés.

**Comment puis-je rester informé ?**

L'une des choses les plus importantes que vous puissiez faire pour vous préparer est de rester informée. Le Bureau de Santé Publique de Toronto continue de surveiller attentivement cette situation qui est en évolution et nous mettons régulièrement à jour notre site Web avec les dernières informations disponibles à [www.Toronto.ca/coronavirus](http://www.Toronto.ca/coronavirus). Vous pouvez également appeler le Bureau de Santé Publique de Toronto au 416-338-7600, du lundi au vendredi de 8h30 à 20h00 et le week-end de 10h00 à 18h00. La traduction est disponible dans de nombreuses langues.

Cordialement,



Dre Eileen de Villa  
Médecin hygiéniste